

Instalační manuál

Než začnete s instalací

- Produkt opatrně rozbalte a zkontrolujte
- Pokud je nový produkt jakkoliv poškozen, okamžitě ho reklamujte v původním balení
- Prosíme, nepokoušejte se používat poškozený výrobek
- Svítidlo nepřipojujte k elektrické síti, je-li pod napětím

McLED®
LEDtec G2
IP65

Poznámky k bezpečnosti:

- v případě, že dojde k rozbití optiky, světlo nepoužívejte a zajistěte jeho výměnu
- důležité: Nedotýkat se světla při provozu či krátce po vypnutí - hrozí popálení!
Nechte svítidlo vychladnout! - nezakrývat, umístit mimo dosah hořlavých látek
- varování: vyhněte se styku vnitřních částí svítidla s vodou
- nedívejte se z malé vzdálenosti do svítidla, vystavujete se riziku poškození zraku
- nerozebírejte svítidlo - nezasahujte a nepřenasťavujte nastavovací prvky elektronických obvodů svítidla.
- instalaci a servis mohou provádět pouze kvalifikované osoby.



LEDtec G2

LEDtec G2 100, LEDtec G2 150

LEDtec G2 200, LEDtec G2 240

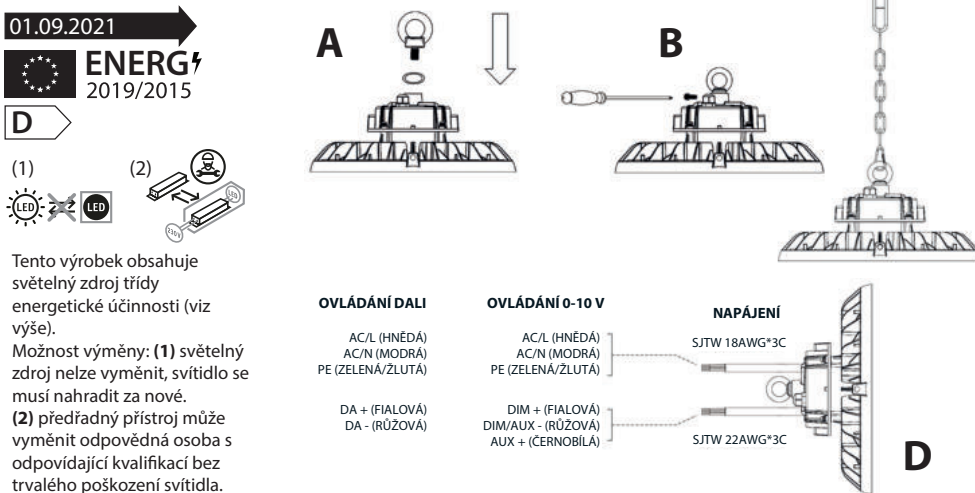


Rozměry pro instalaci (mm)

Technické údaje	100W	150W	200W	240W
Velikost	Ø 280x159	Ø 280x159	Ø 330x169	Ø 330x169
Váha	2,04 kg	2,05kg	2,84 kg	3,03 kg
Vstupní napětí	220-240 VAC			
Pracovní teplota	-20°C +50°C			
Skladovací teplota	-40°C +70°C			

Instalace

- Upevněte závěsné oko na svítidlo. Použijte podložku, dle obr. A.
- Závěsné oko zajistěte šroubem, dle obr. B.
- Svítidlo zavěste na vhodný závěs, dle obr. C.
- Připojte modrý vodič na „N“, hnědý vodič na „L“ a žluto-zelený k zemnicímu vodiči.
- V případě potřeby řízení zapojte dle obr. D.
- Zkontrolujte správné zapojení a zapněte napájení.



McLED® záruka

McLED s. r. o. poskytuje záruku na LED svítidla v délce 5 let.

V případě reklamace má odběratel právo na náhradu účelně vynaložených nákladů spojených s reklamací pouze v souvislosti s náklady na dopravu, která je předem odsouhlasena s prodávajícím. Pro posouzení oprávněnosti reklamace musí mít vždy k dispozici možnost posouzení správnosti instalace LED svítidla a to přímo na místě instalace.

Installation Manual

Before you start installation

- Unpack product and check it carefully
- If the product is damaged in any way, submit your claim together with the product in its original packaging Please, do not use the damaged product
- Do not connect the luminaire to the live mains

McLED®
LEDtec G2
IP65

Safety notes:

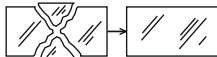
- In case of the optics breaking, do not use the luminaire and ensure its replacement
- Important: Do not touch the luminaire during operation or shortly after turning off - risk of burning! Let the luminaire cool down! - Do not cover, place away from flammable substances
- Warning: Prevent contact of the luminaire internal parts with water
- Do not look at the luminaire from a short distance; there is a risk of injury to the eyes
- Do not disassemble the luminaire - do not adjust or reset electronic components of the luminaire circuits.
- Installation and service may only be performed by qualified persons.



LEDtec G2

LEDtec G2 100, LEDtec G2 150

LEDtec G2 200, LEDtec G2 240

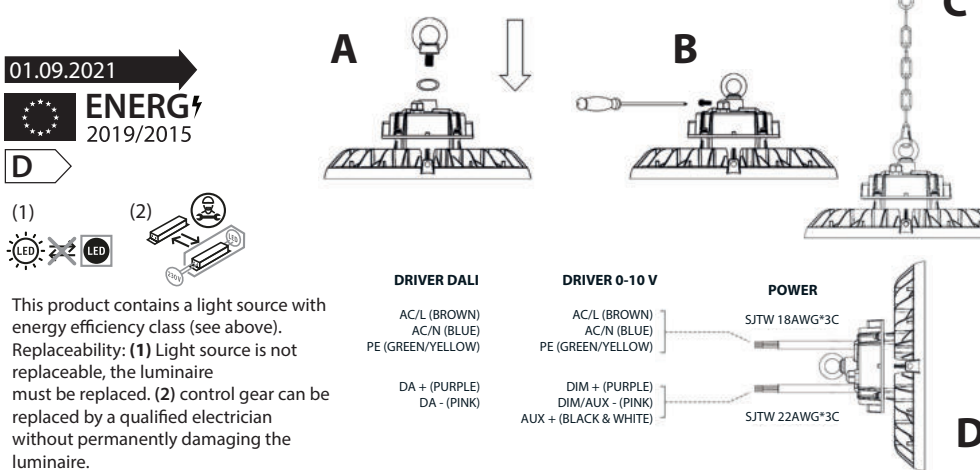


Installation dimensions (mm)

Product Specifications	100W	150W	200W	240W
Size	Ø 280x159	Ø 280x159	Ø 330x169	Ø 330x169
Weight	2,04 kg	2,05kg	2,84 kg	3,03 kg
Input Voltage	220-240 VAC			
Working temperature	-20°C +50°C			
Storing Temperature	-40°C +70°C			

Installation

- Attach the hanging eye to the luminaire. Use a washer, according to Fig. A.
- Adjust the luminaire to the desired angle to Fig. B.
- Hang the luminaire on a suitable hinge, according to Fig. C
- Connect the blue wire to "N", brown wire to "L" and yellow-green wire to the grounding conductor.
- If necessary, connect the control according to Fig. D.
- Check for correct connection and turn power on.



McLED® warranty

McLED s.r.o. (Ltd.) provides a five-year warranty on LED luminaires.

In case of a claim, the customer is entitled to compensation for costs associated with claims only in connection with shipping costs, which shall be approved by the seller in advance. To determine the legitimacy of the claim, the manufacturer must always have the option of assessing the correctness of the LED luminaire installation on the site where it is installed.

Installationshandbuch

Vor der Installation

- Das Produkt vorsichtig auspacken und überprüfen
- Bei jeder festgestellten Produktbeschädigung ist das Produkt sofort in der Originalverpackung zu reklamieren. Versuchen Sie bitte nicht das beschädigte Produkt zu verwenden
- Den Leuchtkörper nicht an das Stromnetz unter Spannung anschließen

McLED®
LEDtec G2
IP65

Sicherheitshinweise:

- falls die Optik kaputt geht nicht verwenden und seinen Ersatz veranlassen
- wichtig: Leuchtkörper im Betrieb oder kurz nach dem Abschalten nicht berühren - Verbrennungsgefahr! Leuchtkörper abkühlen lassen! - nicht verdecken, außerhalb der Reichweite von brennbaren Stoffen anbringen
- Warnung: Kontakt der innenliegenden Teile des Leuchtkörpers mit Wasser vermeiden
- nicht in kleiner Entfernung in den Leuchtkörper blicken, drohende Augenschäden
- Leuchtkörper nicht zerlegen - in die Einstellelemente elektronischer Schaltkreise des Leuchtkörpers nicht eingreifen und nicht verändern.
- Die Installation und Instandhaltung dürfen nur qualifizierte Personen durchführen.



LEDtec G2

LEDtec G2 100, LEDtec G2 150

LEDtec G2 200, LEDtec G2 240

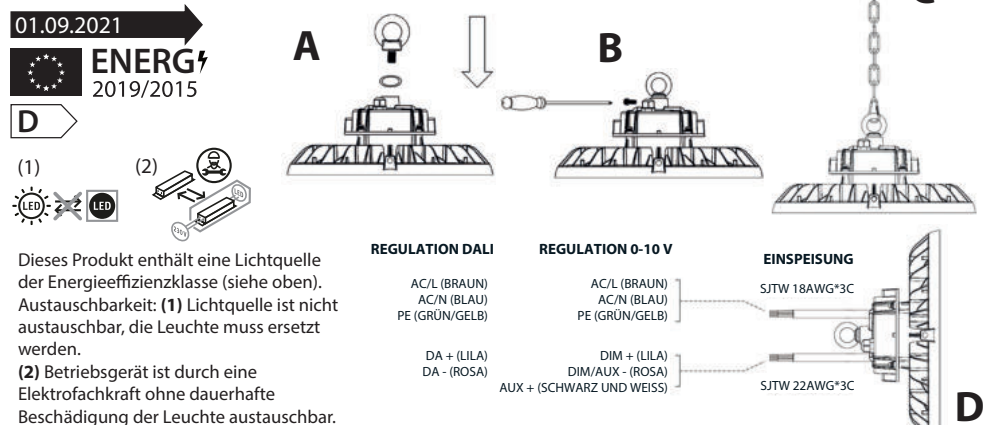


Einbaumaße (mm)

Produkt Spezifikationen	100W	150W	200W	240W
Size	Ø 280x159	Ø 280x159	Ø 330x169	Ø 330x169
Grosse	2,04 kg	2,05kg	2,84 kg	3,03 kg
Eingangsspannung	220-240 VAC			
Arbeiten Temperatur	-20°C +50°C			
Speicherung Temperatur	-40°C +70°C			

Installation

- Den Leuchtkörper mit Dübeln und Schrauben befestigen, zur Befestigung beide Randlöcher verwenden, siehe Abb. A.
- Den Leuchtkörper in gewünschten Winkel ausrichten, siehe Abb. B.
- Hängen Sie die Leuchte an ein geeignetes Scharnier, gemäß Abb. C.
- Das blaue Kabel an „N“, braune Kabel an „L“ und gelb-grünes Kabel an die Erdungsleitung anschließen. Auf richtigen Anschluss prüfen und Spannungsversorgung einschalten.
- Schließen Sie ggf. die Steuerung gemäß Abb. D an.
- Überprüfen Sie die korrekte Verbindung und schalten Sie das Gerät ein.



McLED® Garantie

McLED s. r. o. gewährt für die LED-Leuchtkörper eine Garantie von 5 Jahren.

Bei einer Beanstandung betreffend lediglich die Transportkosten, die vorab mit dem Verkäufer abzustimmen sind. Zur Beurteilung der Legitimität der Beanstandung muss dem Hersteller immer die Möglichkeit gegeben werden, die Richtigkeit der Installation der LED-Leuchtkörper direkt vor Ort zu überprüfen.



Inštalčný manuál

Skôr ako začnete s inštaláciou

- Produkt opatrne rozbalte a skontrolujte
- Ak je nový produkt akokoľvek poškodený, okamžite ho reklamujte v pôvodnom
- balení Prosíme, nepokúšajte sa používať poškodený výrobok
- Svetidlo nepripájajte k elektrickej sieti, ak je pod napätím



LEDtec G2

IP65



Telepítési útmutató

Teendők a telepítés előtt

- Óvatosan csomagolja ki és ellenőrizze a terméket.
- Ha az új terméken bármilyen sérülést észlel, haladéktalanul reklamálja meg eredeti
- csomagolásában. Kérjük, ne kezdje el használni a sérült terméket
- Ne csatlakoztassa a lámpát feszültség alatt lévő hálózathoz.



LEDtec G2

IP65



Instrukcja montażu

Zanim rozpoczniesz montaż

- Ostrożnie rozpakuj i sprawdź produkt
- Jeżeli nowy produkt jest w jakikolwiek sposób uszkodzony, natychmiast zareklamuj
- go w oryginalnym opakowaniu. Nie próbuj użytkować uszkodzonego produktu
- Nie podłączaj oprawy do sieci elektrycznej, jeśli znajduje się pod napięciem



LEDtec G2

IP65

Poznámky k bezpečnosti:

- v prípade, že dôjde k rozbitiu optiky, svetlo nepoužívajte a zaistite jeho výmenu
- dôležité: Nedotýkajte sa svetla počas prevádzky či krátko po vypnutí – hrozí popálenie! Nechajte svetidlo vychladnúť! – nezakrývajte, umiestnite mimo dosahu horľavých látok
- varovanie: vyhnite sa styku vnútorných častí svetidla s vodou
- nepozerajte sa z malej vzdialenosti do svetidla, vystavujete sa riziku poškodenia zraku
- nerozoberajte svetidlo – nezasahujte do nastavovacích prvkov elektronických obvodov svetidla a nemeňte ich nastavenie.
- inštaláciu a servis môžu vykonávať iba kvalifikované osoby.



LEDtec G2

LEDtec G2 100, LEDtec G2 150

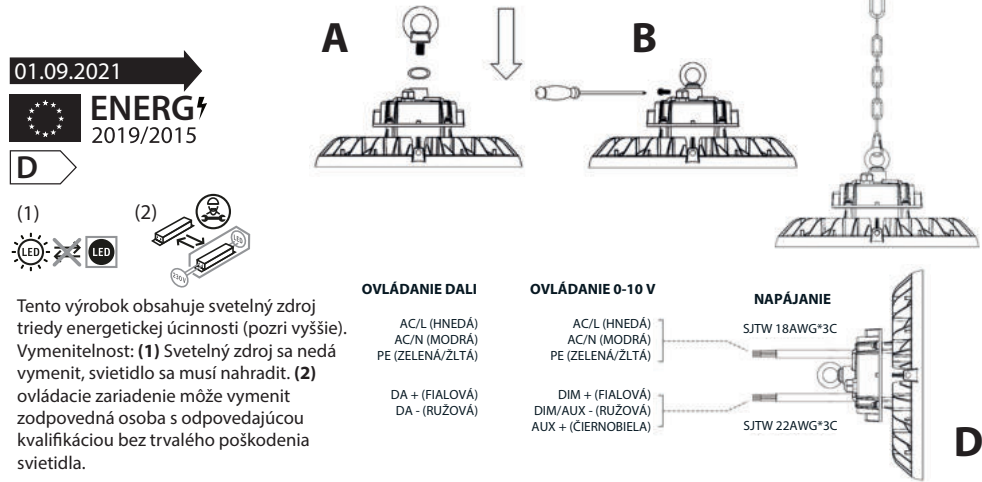
LEDtec G2 200, LEDtec G2 240

Rozmery na inštaláciu (mm)

Technické údaje	100W	150W	200W	240W
Veľkosť	Ø 280x159	Ø 280x159	Ø 330x169	Ø 330x169
Váha	2,04 kg	2,05kg	2,84 kg	3,03 kg
Vstupné napätie	220-240 VAC			
Pracovná teplota	-20°C +50°C			
Skladovacia teplota	-40°C +70°C			

Inštalácia

- Upevnite závesné oko na svetidlo. Použite podložku, podľa obr. A.
- Závesné oko zaistite skrutkou, podľa obr. B.
- Svetidlo zaveste na vhodný záves, podľa obr. C.
- Pripojte modrý vodič na "N", hnedý vodič na "L" a žltó-zelený k uzemňovaciemu vodiču.
- V prípade potreby riadenia zapojte podľa obr. D.
- Skontrolujte správne zapojenie a zapnite napájanie.



McLED® záruka

McLED s. r. o. poskytuje záruku na LED svetidlá v dĺžke 5 let.

V prípade reklamácie má odberateľ právo na náhradu účelne vynaložených nákladov spojených s reklamáciou iba v súvislosti s nákladmi na dopravu, ktorá je vopred odsúhlasená s predávajúcim. Na posúdenie oprávnenosti reklamácie výrobca musí mať vždy možnosť posúdiť správnosť inštalácie LED svetidla, a to priamo na mieste inštalácie.

Biztonsági megjegyzések:

- Ha az optika megszakad, ne használja a lámpát, és cserélje ki.
- fontos: Ne érintse meg a bekapcsolt vagy kevéssel előtte kikapcsolt lámpát, mert égési sérülést szenvedhet! Hagyja kihűlni a lámpát! Ne fedje le a lámpát, és ne helyezze éghető anyagok közelébe.
- Vigyázat! Ügyeljen arra, hogy a lámpa belső részei ne kerüljenek kapcsolatba vízzel.
- Ne nézzen kis távolságból a lámpába, mert ez látássérülést okozhat.
- Ne szerelje szét a lámpát! Ne módosítsa a lámpa áramköréit és azok beállítóelemeit.
- Szerelést és javítást kizárólag megfelelő szakképzettséggel rendelkező személy végezhet.



LEDtec G2

LEDtec G2 100, LEDtec G2 150

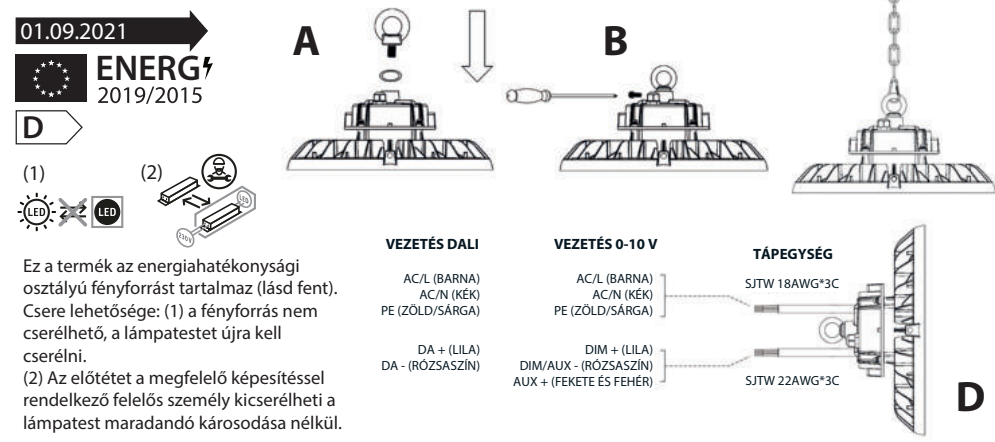
LEDtec G2 200, LEDtec G2 240

Szerelési méretek (mm)

Termék Műszaki adatok	100W	150W	200W	240W
Méret	Ø 280x159	Ø 280x159	Ø 330x169	Ø 330x169
Súly	2,04 kg	2,05kg	2,84 kg	3,03 kg
Bemeneti feszültség	220-240 VAC			
Dolgozó Hőmérséklet	-20°C +50°C			
Tárolása Hőmérséklet	-40°C +70°C			

Telepítés

- Csatlakoztassa a lógó szemet a lámpatesthez. Használjon alátétet az A. ábra szerint.
- Rögzítse a függesztő szemet egy csavarral, a B. ábra szerint.
- A lámpatestet függeszse fel egy megfelelő csuklóra, a C. ábra szerint.
- Csatlakoztassa a kék vezetékét az "N"-hez, a barna vezetékét az "L"-hez és a sárga-zöld vezetékét a földelő vezetékhez.
- Ha szükséges, csatlakoztassa a vezérlőt a D. ábra szerint.
- Ellenőrizze a megfelelő csatlakozást, és kapcsolja be az áramellátást.



McLED® garancia

Az McLED s. r. o. 5 éves garanciát ad a LED-lámpákra.

Reklamáció esetén a vevő csak az eladó által előzetesen jóváhagyott szállítási költségek vonatkozásában jogosult a reklamációval összefüggésben felmerült ésszerű költségek térítésére. A reklamáció megalapozottságának elbírálásához a gyártónak mindig lehetőséget kell kapnia arra, hogy a helyszínen megvizsgálja a LED-lámpa felszerelésének helyességét.

Uwagi dotyczące bezpieczeństwa:

- jeżeli nastąpi ,stłuczenie optyki, nie używaj lampy i zapewnij jej wymianę
- ważne: Nie dotykaj lampy, kiedy jest włączona, lub krótko po jej wyłączeniu - ryzyko oparzeń! Poczekaj na wychłodzenie oprawy! - nie zasłaniaj, ulokuj poza zasięgiem substancji łatwopalnych
- ostrzeżenie: unikaj kontaktu wewnętrznych części oprawy z wodą
- nie patrz z malej odległości w światło - narażasz się na uszkodzenie wzroku
- nie demontuj oprawy - nie ingeruj w elementy i ustawienia elementów nastawczych obwodów elektronicznych oprawy.
- Montaż i serwis wykonywać mogą tylko wykwalifikowane osoby.



LEDtec G2

LEDtec G2 100, LEDtec G2 150

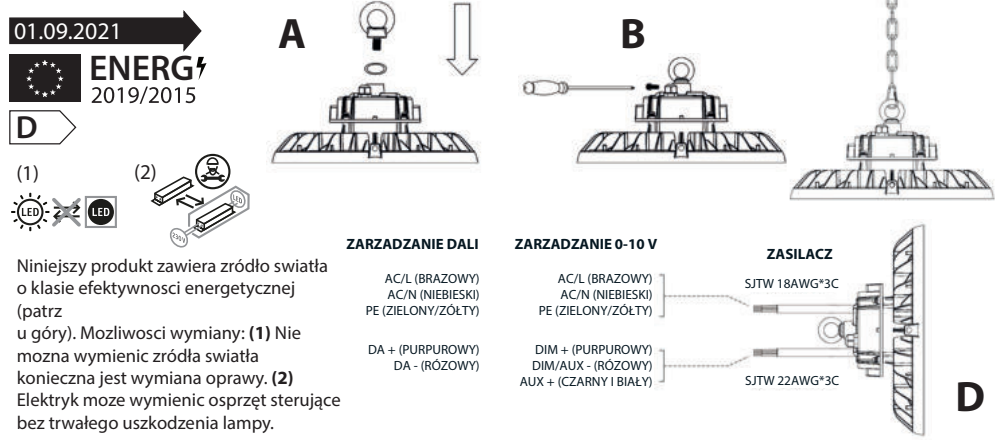
LEDtec G2 200, LEDtec G2 240

Wymiary montażowe (mm)

Dane techniczne	100W	150W	200W	240W
Rozmiar	Ø 280x159	Ø 280x159	Ø 330x169	Ø 330x169
Waga	2,04 kg	2,05kg	2,84 kg	3,03 kg
Napięcie wejściowe	220-240 VAC			
Pracujący Temperatura	-20°C +50°C			
Przechowywanie Temperatura	-40°C +70°C			

Montaż

- Przymocuj wiszące ucho do oprawy. Użyj podkładki zgodnie z rys. A.
- Zamocuj ucho do zawieszania śrubą, zgodnie z Rys. B.
- Zawieś oprawę na odpowiednim zawiasie, zgodnie z Rys. C.
- Podłącz niebieski przewód do „N”, brązowy przewód do „L”, a żółto-zielony przewód do przewodu uziemiającego.
- W razie potrzeby podłączyć sterowanie zgodnie z rys. D.
- Sprawdź poprawność połączenia i włącz zasilanie.



Gwarancja McLED®

McLED s. r. o. udziela gwarancji na oprawy LED na okres 5 lat.

W przypadku reklamacji odbiorcy przysługuje prawo do zwrotu poniesionych kosztów związanych z reklamacją wyłącznie dotyczących kosztów transportu, który zostanie uzgodniony z góry ze sprzedającym. Aby stwierdzić zasadność reklamacji, producent musi mieć zawsze możliwość oceny prawidłowości montażu oprawy LED, bezpośrednio na miejscu montażu.